

Октябрь 2011 года

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
---	--------------------------------------	-------------	---	---	---	---

# СОВЕТ

## Сто сорок третья сессия

Рим, 28 ноября - 2 декабря 2011 года

Членский состав Исполнительного совета ВПП

### Проект решения Совета

В соответствии с резолюцией 7/2011, принятой на 37-й сессии Конференции 2 июля 2011 года, Совет должен избрать из числа государств-членов ФАО шесть членов Исполнительного совета ВПП сроком на три года для замещения следующих мест:

- 2 места из Списка А (включая место, передающееся на основе ротации, на период 2012-2014 годов)
- 1 место из Списка С
- 2 места из Списка D
- 1 место из Списка E

Государствам-членам, желающим принять участие в выборах на вышеупомянутые места, следует заполнить прилагаемый бланк для выдвижения кандидатур и представить его Генеральному секретарю Конференции и Совета в срок до 12.00 в понедельник, 14 ноября 2011 года.

*По существу содержания настоящего документа обращаться к:*

Stephen Dowd  
Chief, Conference, Council and Government Relations Branch  
Тел.: +39 06 5705 3459

1. В целях избрания в Исполнительный совет государства-члены ФАО разделяются на пять отдельных списков (A, B, C, D и E), как показано на веб-сайте Совета ФАО в разделе "Прочие документы": <http://www.fao.org/bodies/council/cl142/ru/>

2. Совет должен избрать из числа государств-членов ФАО шесть членов на срок полномочий, истекающий 31 декабря 2014 года, вместо тех членов, чей срок полномочий истекает 31 декабря 2011 года; к ним относятся: Египет (Список A); Бразилия<sup>1</sup> и Колумбия (Список C); Дания и Ирландия (Список D); и Словения (Список E).

3. Уходящие в связи с истечением срока полномочий члены могут быть переизбраны.

4. Бланк для выдвижения кандидатур приводится в Приложении.

<b>Окончание срока полномочий</b>	<b>Избраны Советом ФАО</b>	<b>Избраны ЭКОСОС</b>
31 декабря 2011 года	Бразилия (C) <sup>2</sup> Дания (D) Египет (A) Ирландия (D) <sup>3</sup> Колумбия (C) Словения (E)	Ангола (A) Гватемала (C) Китай (B) Соединенное Королевство (D) Чешская Республика (E) Япония (D)
31 декабря 2012 года	Иордания (B) Кения (A) Мексика (C) Нидерланды (D) Соединенные Штаты Америки (D) Филиппины (B)	Буркина-Фасо (A) Индия (B) Иран (Исламская Республика) (B) Испания (D) <sup>4</sup> Российская Федерация (E) Франция (D)
31 декабря 2013 года	Гаити (C) Германия (D) Камерун (A) Канада (D) Саудовская Аравия (B) Южная Африка (A)	Австралия (D) Куба (C) Марокко (A) Норвегия (D) Республика Корея (B) Судан (A)
31 декабря 2014 года		Замбия (A) Китай (B) Соединенное Королевство (D) Чешская Республика (E) Япония (D) (Перечень стран из Списка C будет представлен позднее)

<sup>1</sup> В 2009-2011 годах Бразилия занимала место, передающееся на основе ротации, от Списка C. С 1 января 2012 года это место передается стране из Списка A.

<sup>2</sup> Данное место передается на основе ротации между странами, входящими в списки A, B и C, в следующем порядке: Список A (2012-2014 годы), Список B (2015-2017 годы), Список A (2018-2020 годы) и Список C (2021-2023 годы).

<sup>3</sup> Швейцария сложила с себя полномочия члена Исполнительного совета ВПП 31 декабря 2010 года, и Совет постановил, что на оставшийся до 31 декабря 2011 года срок данное место из Списка D будет занимать Ирландия.

<sup>4</sup> Люксембург сложил с себя полномочия члена Исполнительного совета ВПП 31 декабря 2010 года, и ЭКОСОС постановил, что на оставшийся до 31 декабря 2011 года срок данное место из Списка D будет занимать Испания.

## Дополнение

### Бланк для выдвижения кандидатуры в члены Исполнительного совета ВПП

---

Представить до 12.00 в понедельник, 14 ноября 2011 года

Кому: Генеральному секретарю Конференции и Совета  
Кабинет А-140

Дата: .....

Делегат..... (государство-член ФАО)

(Подпись).....

желает выдвинуть кандидатуру .....для  
внесения в Список....1/

для участия в выборах на одно из мест в Исполнительном совете ВПП на  
следующий срок:

1 января 2012 года – 31 декабря 2014 года.

Делегат .....(государство-член ФАО)

(Подпись).....

Должность:.....

согласен с выдвижением кандидатуры.

---

1) Вставить соответственно А, В, С или D. В 2012-2014 годах будут заполняться:  
2 места из Списка А, 1 место из Списка С, 2 места из Списка D и 1 место из Списка Е.  
По Списку В вакантные места на период 2012-2014 годов отсутствуют.